联合国训练研究所

执行主任的报告

大 会

正式记录：第三十七届会议

补编第 14 号 (A/37/14)

联 合 国

联合国训练研究所

执行主任的报告

大 会

正式记录：第三十七届会议

补编第 14 号 (A/37/14)

联 合 国

1982 年, 纽约

说 明

联合国文件都用英文大写字母附加数字编号。凡是提到这种编号，就是指联合国的某一个文件。

目 录

〔原件：英文〕

〔1982年8月30日〕

<u>段 次</u>	<u>页 次</u>
导 言	1 - 8	1
<u>章次</u>
一、训练	9 - 30	5
A. 为纽约和日内瓦常驻代表团成员举办的课程	12 - 18	5
1. 关于联合国工作和组织的方案	12 - 13	5
(a) 为出席大会的新代表举办的讨论会 (纽约)	12	5
(b) 为新到的外交人员和常驻代表团的 支助人员举办的关于联合国系统的 工作的讨论会 (纽约)	13	6
2. 关于联合国工作的特别方面的方案	14 - 18	6
(a) 海洋法简介讨论会 (纽约和日内 瓦)	14	6
(b) 国际谈判讲习班 (纽约)	15 - 16	6
(c) 训练所 / 经发研究所举办的关于经 济发展及其国际背景的讨论会 (纽约和华盛顿)	17 - 18	7
B. 为非外交人员举办的训练方案	19 - 21	7
1. 联合国 / 训练所国际法研究金方案 (海牙和其他地点)	19	7
2. 联合国裁军研究金方案 (纽约)	20	8

目 录 (续)

段 次	页 次
B. 为非外交人员举办的训练方案 (续)
3. 关于多边外交和新的国际经济秩序的讨论会 (维也纳)	21	8
C. 会员国要求提供的培训服务	22 - 27	8
1. 为非洲葡萄牙语国家的政府官员举办的关于公共行政和管理的训练课程	22 - 23	8
2. 向沙特阿拉伯提供顾问援助, 帮助该国在吉达建立和发展一所外交学院	24	9
3. 向阿拉伯利比亚民众国的学术机构提供顾问援助	25	9
4. 为中东的官员举办国际会议服务讨论会	26	9
5. 为委内瑞拉中央大学研究生和沙特阿拉伯初级外交人员举办的简介讨论会	27	9
D. 特别活动	28 - 30	9
1. 国际发展战略讨论会	28	9
2. 参与机构间的训练活动	29 - 30	10
二、研究	31 - 58	11
A. 联合国政策和效用的研究	35 - 43	13
1. 对国际法委员会的作用和前景的批判性评价	36	13
2. 对联合国大会表决行为的定量分析	37	14
3. 议定海洋法的教训	38	14
4. 执行改组: 对于经济及社会理事会作为全球性经济改革工具的批判性评价	39	14

目 录 (续)

段 次	页 次
A. 联合国政策和效用的研究 (续)
5. 大会第十一届特别会议的教训	40	15
6. 新的国际经济秩序: 国际法是否正在形成?	41	15
7. 外交官对联合国系统的看法: 态度调查	42	15
8. 救灾工作范本条例	43	16
B. 关于区域合作促进发展的研究	44 - 49	17
1. 1980年代的区域和区域间合作	44 - 45	17
2. 加勒比地区内人口的流动情况: 对发展规划的影响	46 - 47	17
3. 亚洲区域主义与联合国	48	18
4. 非洲国家公共部门在经济和社会发展上的作用	49	18
C. 其他项目	50 - 58	18
1. 评价各国应对科技的新生事物所造成的损害所负的责任	50	18
2. 科学和技术促进发展: 响应和执行《维也纳行动纲领》的情况	51	19
3. 有助于发展小型能源的立法奖助	52	19
4. 儿童权利	53	19
5. 有关新的国际经济秩序的国际法原则和规范的逐步发展	54	20
6. 停止在南非投资的战略	55	20
7. 有关发展的决策和预测: 方法问题	56 - 57	20

目 录 (续)

段 次	页 次
C. 其他项目 (续)
8. 防止核战争	58	21
三、关于未来问题的项目	59 - 76	21
A. 政策选择	61 - 68	21
1. 技术、国内分配和南北关系	61 - 64	21
2. 处理未来问题的区域途径	65 - 68	24
(a) 关于非洲未来问题的战略	65 - 66	24
(b) 关于亚洲未来问题的战略	67	24
(c) 地中海地区的合作战略	68	25
B. 能源和自然资源	69 - 76	25
1. 小型能源国际会议	70 - 72	26
2. 关于重质原油和焦油砂的第二次国际 会议	73 - 74	26
3. 训研所 / 开发计划署重质原油和焦油砂 资料中心	75 - 76	27
四、训研所日内瓦办事处	77 - 83	28
五、联合国裁军研究所	84 - 91	29
六、同联合国系统其他组织的合作	92 - 99	32
A. 同联合国大学的关系	95 - 96	32
B. 联合国系统内各研究机构主任的会议	97 - 99	33
七、出版物	100 - 105	35
八、行政和财务问题	106 - 108	36

目 录 (续)

页 次

附 件

一、董事会成员	37
二、出版物	39
三、参加训研所培训课程人数表	58
四、参加训研所培训课程人数	67
五、训研所 1981 年收到的捐款	70

导 言

1. 联合国训练研究所执行主任根据大会1965年12月8日第2044 (XX)号决议的规定,向第三十七届会提出本报告,汇报训研所在1981年7月1日至1982年6月30日期间的工作情形。

2. 执行主任曾向大会第三十六届会议提出1980年7月1日至1981年6月30日期间的工作报告¹,第二委员会在执行主任戴维森·尼科尔先生致开幕辞以后审议了该报告²。大会根据第二委员会的建议,通过了1981年12月4日第36/75号决议,其中大会注意到执行主任的报告和他在1981年10月2日所作的介绍性说明,并且欢迎训研所把工作着重于经济和社会训练和研究方面,并在大会第六届和第七届特别会议以及大会第二十九届会议和以后历届会议的有关决定中所指定的领域内列入了一些具体项目。大会又请执行主任设法加强训研所研究方案同联合国系统内外的其他研究机构的类似活动的协调工作,并继续尽可能以一种与制订政策有关的方式提出研究结果。此外,大会又欢迎训研所采取的一些步骤,降低费用和增加资源,特别是训研所为达成预算平衡所作出的努力,以及促请所有国家,特别是捐献水平低于实际能力的国家,提交自愿捐款数额,以便满足训究所的需要。

3. 秘书长在其提出的一项说明中,请大会按照其1980年12月5日第35/53B号决议,审议一笔数额为352,600美元的补助金,用以弥补训研所余留的估计的亏空,其中包括1981年估计短绌的312,050美元,连同1980年的亏空数40,550美元(转入1981年帐下),行政和预算问题咨

¹ 《大会第三十六届会议正式记录, 补编第14号(A/36/14和Corr.1)》。

² 同上, 第三十六届会议, 附件, 议程项目71, 第A/36/693/Add.1号文件。

询委员会(行预询委会)在审议这一请求时,在A/36/738号文件中注意到预测的1981年亏空数远较原先在A/C.5/35/43号文件中预测的亏空数为低,这一点大部分是由于训研所执行主任与董事会协商后所采节约措施的结果。正和执行主任所告知委员会的,由于联合国行政管理事务处1981年8月关于训研所的报告,它的建议和联合检查组早期报告的执行的执行,结果使训研所现有方案和行政结构获得进一步合理化和合并,也减少了专任的核心工作人员。咨询委员会鉴于这些令人鼓舞的发展,建议第五委员会(行政和预算),请大会从1980-81两年期方案预算中拨款352,600美元作为补助金来弥补训研所余留的亏空,这一点又经训研所执行主任说明之后,于1981年12月10日得到第五委员会的接受,结果大会在例外和最后的基础上投票表决,接受第五委员会的建议,但是促请执行主任进一步采取必要步骤达成平衡预算的目标。

4. 董事会第二十届会议于1981年9月1日至4日在纽约举行。秘书长在他对董事会的讲话中表示,尽管财务困难重重,训研所在纽约,日内瓦和其他地点向7000多外交人员提供了训练方案,出版了100多本书刊和研究小册,安排了许多对国际社区具有重要问题的重大会议。秘书长很高兴,训研所除了举办关于联合国工作的短期讨论会外,还与一些会员国积极合作设计对它们有益的特别训练方案。他也满意地注意到研究部第一批政策和效验研究的结果,以及“未来计划”的各组成部分的重大进展,包括设立了一个新的重原油和焦油砂层资料中心。此外,他欣悉联合国裁军研究所现已开始工作,他相信裁军研究所能够在1982年6月大会专门讨论裁军问题的第二届特别会议开会之前,完成一些重要研究。

5. 训研所执行主任在提出1982年工作方案和预算时,高兴地指出,尽管目前财务困难重重,但是有些主要的新创事业,包括设立重原油和焦油砂层资料中心,裁军问题研究所和处理非洲发展问题的达喀尔新中心都从上年接办下来。他

特别高兴的是，他为训研所财务建立巩固基础所作积极努力，现在开始看到成功的讯号，但是他促请董事会注意，如果大会认为训研所应该担任一项有用的角色的话，那就需要增加自愿捐款，或从联合国经常预算中拨发补助金。

6. 董事会审查了过去一年间各部门的工作进度，包括联合国裁军问题研究所，并且也查核了预订的1982年度工作方案。再度受到特别注意的是训研所的财务情况。正如执行主任指出的，训研所1981年的财务亏绌几乎减少一半，部分是由于采取了限制支出的措施，部分是由于有些会员国增加捐款。现在主要的筹款运动已经开始，他希望这一运动能够促进1982年底捐款的增加。董事会对于减少支出，增加资金所作努力表示赞赏，特别对于特立尼达和多巴哥政府的慷慨捐助表示感谢。还有，董事会坚决相信，如界训研所要在1982年达到预算的平衡，就必须暂停进行新的项目，规定支出的最高限额——特别是人事费用的限额——并促请执行主任确立明白的方案优先次序，作为各部门和各项目公平分配资源的基础。董事会又表示，它支持在日内瓦继续设立训研所联络处，但应将范围尽量缩小，并请执行主任尽可能应用联合国的标准费率审查间接费用。此外，董事会决定将“技术，国内分配和南北关系”的研究工作继续延长两年，使研究小组得以核实它的统计数据，准备出版它的调查研究结果。董事会又请执行主任另行筹措68000美元来支持这一工作。来自瑞典的董事表示愿意为这一项目筹募款项，最后，董事会在审查了1981年度订正概算和1982年度概算之后，决定请大会核拨补助金，弥补1981年亏绌概数，并一致通过一项决议，授权执行主任“为了使训研所的业务富有弹性，提高效率起见，如执行主任认为有此必要或视为适当时，得将1981年度和1982年度预算各款项自由流用”。董事会又赞扬执行主任主动请求联合国行政管理处对训研所进行调查。董事会注意到各点结论，将于第二十一届会议进一步讨论行管处的报告。

7. 董事会有八名成员于1982年6月30日任期届满，其中三名已续行聘请。 执行主任代表训研所向董事会下列各卸任成员对训研所的杰出贡献表示深切感谢，并予记录在卷。 他们是： Mr. Abdalla Y. Bishara (科威特)； Miss. Gwendoline C. Konie (赞比亚)； Mr. Missoum Sbih (阿尔及利亚)； 和 Mrs. Inga Thorsson (瑞典)。 训研所向1980年9月以来担任董事会董事长的法国故 Louis de Guiringaud 先生对训研所工作的贡献表示非常感激。 De Guiringaud 先生于1982年4月猝然去世，董事会全体成员和执行主任深表哀悼。

8. 董事会成员表见附件一。

第一章

训练

9. 与训研所从1980年7月1日到1981年6月30日所进行的训练方案比较, 显示出训研所由于经费困难及由此造成的工作人员不足, 不得不缩减其工作。A类和B类的方案——为纽约和日内瓦常驻代表团成员举办的课程及为非外交人员举办的训练方案——实际上已减少一半, 同时训研所日内瓦办事处工作人员的减少也大量减少了在那里举办的训练方案的数目(1980—1981年报告期间为4个, 到1981—1982年报告期间减至仅有1个)。

10. 尽管训研所是在经费不足的情况下工作, 但是它继续为其职责与联合国有关的官员举办训练方案, 并且继续其关于联合国面临的重大问题的讨论和讲习会。这些方案继续得到欢迎, 并有很多人参加, 事实上, 训研所的一些方案现在被各代表团认为是传统性的, 预期训研所将每年举办某些方案, 象为出席大会的新代表举办的讨论会, 训研所和世界银行的经济发展研究所共同举办的经济发展和其国际环境讨论会, 及联合国/训研所联合举办的国际法研究金方案。训练部也继续满足各成员国提出的协助要求。

11. 训练部在进行工作时广泛地建立了同其他机构的合作, 包括政府部门、学术机构、其他国际组织、联合国系统各专门机构和各部门的秘书处、以及个别专家和学者。这种合作在审查年度仍继续进行。

A. 为纽约和日内瓦常驻代表团成员举办的课程

1. 关于联合国工作和组织的方案

(a) 为出席大会的新代表举办的讨论会(纽约)

12. 每年为出席大会的新代表举办讨论会, 于1981年9月16日至18日

在纽约举行，为期三天，有来自51个代表团和常驻代表团的90人参加。讨论会的目的是向新代表介绍谈判和起草工作的技术。讨论会包括一般地介绍联合国大会和各专门机构，简单地介绍决议的起草和正式和非正式的谈判程序。

(b) 为新到的外交人员和常驻代表团的支助人员举办的关于联合国系统的工作的讨论会(纽约)

13. 1982年1月，70个新到的来自52个代表团的外交人员和58个来自39个常驻代表团或观察员代表团的支助人员，出席了听取介绍联合国系统的工作的会议。在四个每次半天的会议中，联合国秘书处的高级人员向参加者说明大会及其各主要委员会、联合国系统各区域和政治集团、礼宾和联络司的职务、联合国文件、联合国会议的安排和进行等题目。为外交人员举办的讨论会用英语进行，但有法语口译，但是为支助人员举办的讨论会今年只用英语。

2. 关于联合国工作的特别方面的方案

(a) 海洋法简介讨论会(纽约和日内瓦)

14. 自1975年以来，训研所举办了七次关于第三次联合国海洋法会议的前问题的简介讨论会。1981年7月，约60个与会者参加了在日内瓦举行的讨论会，接着于1982年3月在纽约举行了类似的讨论会，也有大约60人参加。与会者听取了关于当前阶段的条约谈判及海洋法会议的历史背景的简介。

(b) 国际谈判讲习班(纽约)

15. 第三期每年一度的关于国际谈判的讲习班是与美国管理协会合作于1982年4月26日至29日举行的，对象是参赞级及以上的高级外交人员。16个与会者，包括一个常驻代表、一个代理常驻代表和4个副常驻代表参加了今年的讲习班。

16. 讲习班的目的是使与会者能够评价自己作为谈判者的实力并发展其在国际

环境中进行有效谈判的必要技巧。 讲习班利用各种个案研究和作业，以模拟双边和多边国际谈判，而且由于在四天期间即时放映整个课程的录象磁带，与会者可以观察和分析自己与谈判对手的谈判技巧。

(c) 训研所／经发研究所举办的关于经济发展及其国际背景的讨论会（纽约和华盛顿）

17. 训研所和世界银行经济发展研究所连续第五年联合举办了关于经济发展及其国际背景的提供住宿的讨论会。 这个讨论会是为常驻联合国代表团中负责有关经济和社会发展事务的资深外交人员举办的，目的是使他们能增加关于国际社会面临的一些特定经济问题的知识。 这个为期两周的讨论会于3月22日至4月2日在华盛顿举行，有28人参加，会议以英语和法语进行。

18. 联合国、世界银行、国际货币基金组织（货币基金组织）、联合国贸易和发展会议（贸发会议）、关税及贸易总协定（总协定）的专家及美国和海外各大学的专家作了学术讲话并领导进行讨论。 在每次会议之前都提供阅读材料和参考文件。

B. 为非外交人员举办的训练方案

1. 联合国/训研所国际法研究金方案（海牙和其他地点）

19. 训研所继续执行国际法研究金方案，该方案为1965年12月20日大会第2099(XX)号决议所制定的联合国国际法讲授、研习、传播及推广了解的协助方案的主要组成部分。1981年有17个研究金名额授予大部分来自发展中国家的外交部法律顾问、政府的其他法律顾问和国际法教员。该方案中包括参加海牙国际法学院的国际法课程和训研所在这段时期举办的特别课程和讨论会。除了1981年7月和8月在海牙举办的为期6周的方案之外，研究员可以选择国际法委员会年会期间在日内瓦举办的国际法讨论会，也可以选择联合国法律事务厅或各专门机构接受为期3个月的实际训练。

2. 联合国裁军研究金方案（纽约）

20. 训练部同联合国裁军问题研究金方案合作，该方案由裁军中心负责执行。它代表训研所出席研究金选择小组，并合作主持方案和模拟练习。

3. 关于多边外交和新的国际经济秩序的讨论会（维也纳）

21. 训研所举办的第六次关于多边外交和新的国际经济秩序的讲习和训练课程，于1982年6月21日至7月2日在维也纳举行。讨论会集中于研讨新的国际经济秩序的概念和演进，全球谈判的历史，各国国内各种集团的意见，及执行方面的特定问题，如全球经济的改组，南南合作的前景，和达成集体自力更生的困难。

C. 会员国要求提供的培训服务

1. 为非洲葡萄牙语国家的政府官员举办的关于公共行政和管理的训练课程

22. 应安哥拉、佛得角、几内亚比绍、莫桑比克及圣多美和普林西比等国政府的请求，训研所为这些国家的官员举办了4项方案，所需资金由联合国开发计划署提供。4项方案中的3项——双语秘书课程，外交基础知识课程及访问联合国总部

和联合国在日内瓦、巴黎、罗马和维也纳的办事处的研究旅行——已成功地完成，并已提出过报告。

23. 第四个方案是公共行政和管理，于1981年2月2日至12月4日举行。来自安哥拉、几内亚比绍和莫桑比克的八名政府官员参加了这项方案。这个方案是与巴西公共行政研究所合作筹划的，课程包括公共行政和管理基础知识速成训练，包括一系列到各政府机构和公私企业的实地考察。

2. 向沙特阿拉伯提供顾问援助，帮助该国在吉达建立和发展一所外交学院

24. 这项在训研所和沙特阿拉伯之间已存在几年的顾问援助方案，继续照着其原来概念的方针进行。它提供课程设计、体制结构、图书馆设施和语文工作人员的选择方面的援助。

3. 向阿拉伯利比亚民众国的学术机构提供顾问援助

25. 根据与阿拉伯利比亚民众国政府的一项协定，训研所继续提供顾问援助，帮助发展在的黎波里的外交学院。为改善课程和图书馆设施及选择讲师提供援助。训研所也已同意协助利比亚政府建立一所笔译和口译学院。

4. 为中东的官员举办国际会议服务讨论会

26. 训研所与科威特规划部合作，于1982年1月在科威特为来自该区域的65个与会者举办了关于国际会议的规划、方案拟订和服务的讨论会。

5. 为委内瑞拉中央大学研究生和沙特阿拉伯初级外交人员举办的简介讨论会

27. 1981年7月，训研所为委内瑞拉中央大学国际关系学院的20名学生举办了为期一周的关于联合国当前各项问题的简介讨论会。1981年8月为沙特阿拉伯的10名外交人员举办了类似的为期两天的简介会。

D. 特别活动

1. 国际发展战略讨论会

28. 1981年12月，世界银行的经济发展研究所按照训研所／经发研究所联合举办的关于经济发展及其国际背景的讨论会的方针，为华盛顿各大使馆的外交人员举办了为期两周的讨论会。曾要求训研所在纽约为24个参加者举办为期一天的方案，这个方案已于1981年12月7日举行，主题是“当前的发展问题：联合国的展望”。联合国秘书处的高级职员担任讲课。

2. 参与机构间的训练活动

29. 训研所积极参与行政问题协商委员会工作人员培训小组委员会的工作，和日内瓦各机构工作组的会议。应该小组委员会的要求，训研所再度在日内瓦为联合国系统各机构的工作人员举办了一个关于国际公务员制度的简介课程。

30. 训研所派代表出席了1981年7月6日到31日举行的国际公务员制度委员会第十四届会议，会上讨论了训研所在训练方面所应发挥的作用及其在训练领域的活动。

第二章

研 究

31. 自1980年以来，研究部一直集中研究两组问题：(a)联合国政策和效用的研究；(b)区域合作促进发展的研究。政策和功效研究可以使训研所对联合国系统重要的政策和机构进行独立的估价，用简明的方式向外交人员、行政人员和学者提出问题、说明各种可能的选择和估价各种备选办法的费用及好处。根据这种情况，该部的出版物已经开始识别该组织可能会面临的新的难题、审查其更新和革新的能力以及研究联合国系统各组成部分之间的相互关系。该所研究的重点是联合国各机关和机构高度优先的问题：经济发展、行动的协调及合理化和为了满足未来需要的全系统规划。

32. 目前研究部共有13名专业人员，包括主任和付主任。其中只有四个人是由训研所普通基金提供经费，其他九个人或者是由特别用途补助金提供经费或者是自愿提供服务。13个人中，有10个从事政策和效用研究，3个从事同区域合作促进发展有关的项目。除了这些基本的工作人员外，该部还开创了一个“临床实习方案”，吸收了26名来自各国大学的毕业生，到训研所无偿工作一年，但给予学分。为了补偿研训所在训练临床实习人员方面的费用，有人提供了一些基金，以保证来自不同国家的学生参加训练。

33. 该部现在雇有具备各方面专业知识的专家（包括六名律师、五名政治学家、一名经济学家和一名社会学和/人类学家），所以它已停止同外单位研究人员订立合同的那种费用高昂的作法。但是，还有三个联合项目：一个是同美国国际法学会联合举办研究经济、社会和文化权利国际公约，该项目完全由福特基金会提供全部经费；另外二个是同苏联学术机构共同举办。后者研究非洲区域发展和避免核战争，其基金主要由普通基金的卢布帐户提供。

34. 过去几年中，该部出版了八辑政策和效用研究³和三辑关于新的国际经济秩序的万案研究。⁴还出版了四种完整的书籍，其中二种关于联合国安全理事会，二

³ Monamed El-Baradi, Thomas M. Franck和 Robert Trachtenberg, The International Law Commission: The Need for a New Direction (出售品编号 E.81.XV.PE/1); Vladislav B. Tikhomirov, Quantitative Analysis of Voting Behaviour in The General Assembly: Who Voted with Whom within the United Nations (出售品编号 E.81.XV.PE/2); Mohamed El-Baradei 和 Chloe Gavin, Crowded Agendas, Crowded Rooms; Institutional Arrangements at UNCLOS III (出售品编号 E. 81. XV.PE/3); John P. Renninger, ECOSOC: Options for Reform (出售品编号 E. 81.XV.PE/4); John P. Renninger 和 James Zech, The Special Session and the Future of Global Negotiations (出售品编号 E. 81. XV.PE/5); Thomas Franck 和 Mark Munansangu, The New International Economic Order: International Law in the Making? (出售品编号 E.82.XV. PE/6); Thomas Franck, John Renninger 和 Vladislav Tikhomirov, Diplomats' Views on the United Nations System: An Attitude Survey (出售品编号 E.82.XV.PE/7); Mohamed El-Baradei 和其他人, Model Rule 1 for Disaster Relief Operations (出售品编号 E.82.XV.PE/8).

⁴ Jorge Lozoya 和 Haydee Birgin (eds), Social and Cultural Issues of the New International Economic Order (出售品编号 UNITAR/FS/19); Ervin Laszlo 和 Joel Kurtzman(eds), Political and Institutional Issues of the New International Economic Order (出售品编号 UNITAR/FS/19); 和 Jorge Lozoya 和 Rosario Green(eds), International Trade, Industrialization and the New International Economic Order(UNITAR/FS/20).

种论述科学技术促进发展的各方面问题。⁵ 另外还为研究发展战略出版了经验模式,⁶ 刊印了训研所向大会提出的关于新的国际经济秩序法律准则和原则的报告。⁷

A. 联合国政策和效用的研究

35. 这一组项目的目的是要执行训研所章程第11条第(3)款的规定:“训研所须进行与联合国的职责和目标有关的研究和调查。这种研究和调查应优先着重联合国秘书长及联合国其他机关和专门机构的要求”。过去的一年中,这方面共出版了八份研究报告。

1. 对国际法委员会的作用和前景的批判性评价

36. 该研究报告是在同国际法委员会的成员和工作人员及其他法律专家和外交人员进行广泛交谈之后写成的。它研究的是该委员会对联合国系统法律编纂需要和国际法律不断发展的反应能力以及联合国愿意创造性地运用该委员会的程度。研究

⁵ Davidson Nicol(eds), Paths to Peace: The United Nations Security Council and its Presidency (出售品编号 UNITAR/CR/14); Davidson Nicol 和 Margaret Croke 和 Babatunde Adeniran, The United Nations Security Council: Towards Greater Effectiveness (出售品编号 E.82.XV.Cr/15); Pamela D'Onofrio-Flores Sheila Pfafflin(eds), Scientific-Technological Change and the Role of Women in Development (出售品编号 UNITAR/RR/27); 和 Volker Rittberger(ed), Science and Technology in a Changing International Order : The United Nations Conference on Science and Technology for Development(出售品编号 UNITAR/RR/27).

⁶ Vladislav B. Tikhomirov, The New International Development Strategy: A Systems Analysis Approach(出售品编号 E.81.XV. RR/26).

⁷ The Progressive Development of the Principles and Norms of International Law Relating to the New International Economic Order (出售品编号 UNITAR/DS/4).

报告明确指出，尽管该委员会本来设立的意图是充当联合国系统内负责发展和编纂国际法律的中心机构，但是，“国际社会的需要已不同于1950年代和1960年代”因此“这一变化要求该委员会的重点也作相应的变化”。研究报告还研究该委员会作用减弱的原因，并提出恢复其中心作用的建议。大会第36届会议期间，第六委员会对本报告中所载建议进行了积极的讨论。训研所就这些建议举行了一次法律专家会议，并将向大会汇报训研所的建议。

2. 对联合国大会表决行为的定量分析

37. 本研究报告一方面是训研所对联合国政策和效用研究的一部分，另一方面也是以采用模型分析方法及定量分析方法改进联合国研究工作的方法基础这一工作的结果。本研究报告以大会上几届会议通过的一系列决议作为数据基础，可以表示出“在联合国内谁投了谁的票”，特别太平洋区域的投票情况。本研究报告已于1981年12月出版。

3. 议定海洋法的教训

38. 本报告研究对第三次联合国海洋法会议起最大影响的机构安排，包括一揽子交易、缺少第一个草案和运用协商一致的方式。本报告讨论了这些安排，分析了它们对延长的会议工作的影响，并就在多大程度上能够把会议谈判中吸取的教训运用到今后多边会谈提出了一些结论性意见。今后的模式可能是进行涉及很多国家的持久会谈，所以，本报告研究旨在使“大型会议”更加有效的各种创新带来的代价和好处。

4. 执行改组：对于经济及社会理事会作为全球性经济改革工具的批判性评价

39. 本研究根据对经济及社会理事会在联合国系统其他的和更新的业务组成部

分中所起作用进行的研究，得出了这样的结论，即现在其他机构更好地完成了原属经社理事会的很多职能。因此，经社会或者应该接受新任务和程序（本研究报告具体谈到了几种），或者应该严肃地考虑取消经社理事会的存在。目前经社理事会的议程上正好有加强经社理事会活动一项，所以，本研究报告的出版对整个系统讨论其结构和程序改革有很大的意义。

5. 大会第十一届特别会议的教训

40. 本项目研究第十一届特别会议遗留下来的希望和指望的落空。它提出了会议遭遇困难的各种原因、各国的作用、程序性创新和用各种结构方式继续进行南北对话的前景。本研究报告的结论是，尽管会议的结果令人失望，恢复对话仍然符合所有与会国的利益，并提出了辩论为什么必须进行的理由。

6. 新的国际经济秩序：国际法是否正在形成？

41. 本报告研究新的国际经济秩序是否是初期的国际法，也就是说南北经济关系的各个方面是否逐步演变成为有约束力的标准结构。研究报告提出关于各种条件和可变因素的一整套理论，使大会的一些决议可宣布为国际法，而其他决议则只是包含各种建议和愿望。因为大会的决议已经变为国际社会标准声明的重要来源，所以本研究报告设法为外交人员、官员和法官对这种声明给予适当重视的份量提供一个指南。

7. 外交官对联合国系统的看法：态度调查

42. 因为训研所负责审议可供选择的联合国系统的中景和远景，所以首先必须对现状进行一次正确的估计。为了了解最为有关人员对该系统工作效能的看法，训研所全面分析了外交官（他们匿名表示了自己的看法）对该系统各部门的效用、各种问题的地位和重要性以及通过现有机构有无可能找到解决办法的看法。在征求意见

见的外交官中，约有18%作出了反应。这在大部分态度调查的通常反应率中是较高的一次。调查中的抽样代表了各个区域（苏联集团例外，因为他们没有参加这次研究）和不同等级的外交官。

8. 救灾工作范本条例

43. 训研所的学者小组对联合国档案进行了广泛的研究，因而发现大部分救灾活动都遇到类似的工作困难。受援国是否会在接受救灾物品时不坚持其卫生和海关条例？优先救灾人员和物资能否优先得到运输和进入港口和机场？救灾人员能否同其总部建立通讯联系？过去这些和其他一些浪费时间的问题都是以特殊情况来处理的。在把这些和其他经常出现的问题编写成文件后，训研所组成了一个包括外交人员和救灾行政人员在内的非正式起草小组。他们在个案研究的基础上，以先发制人的办法起草了一套范本条例，并向联合国救灾协调专员办事处提出了报告。救灾专员办事处希望于1982年秋天举行一次会议，促进最后以经济及社会理事会决议的形式通过这些条例。这些条例将载入将来的来往函件中，以便建立处理救灾工作问题的统一基础。

B. 关于区域合作促进发展的研究

1. 1980年代的区域和区域间合作

44. 这项计划的资金是由比利时、加拿大、丹麦、意大利、荷兰、西班牙、斯里兰卡等国政府和欧洲共同体自愿捐助的，计划本身则于1981年年底时交给研究部管理，设法拟订一组综合性政策建议，以加强第三世界的自力更生和区域内及区域间经济合作。

45. 计划的第一年结束了初步阶段，设立了一个名流小组，并对一项通盘研究计划进行了阐明工作。该小组于1982年5月在布鲁塞尔举行了第一次会议，会上对在世界各地加强区域合作的可行战略进行了深入的讨论。为了协助该小组的工作，组成了一个遍及全世界的区域研究中心网，以便提供关于下列各区域的详尽区域研究：拉丁美洲、亚洲和非洲、阿拉伯区域的业务总体、以及发达市场经济国家和中央计划经济国家。希望能及时获得一些成果，以便供大会第三十七届会议参考。这些成果将包括由名流小组编写的报告和附属研究网提供的各种技术性研究。它们将成为本项目早些时候出版的两卷材料的增补内容。⁸

2. 加勒比地区内人口的流动情况：对发展规划的影响

46. 去年，训研所会同三个国家的研究组在加勒比英语区内对人口的流动情况进行了一项实地研究，以便评价人口大量流动对区域发展的社会经济影响。1982年初，编写了一份题为《加勒比英语区内人口的流动情况：概览》的文件，对现有的关于这项问题的知识进行了分析；希望最后文件可以在1982年年底或1983年年初编妥。文件将载有区域流动对移民工人及其家属和对提供劳工和接受劳工的两个社会的费用——利益分析，以及对区域流动计划、政策和未来研究的各项建议。

⁸ 戴维森·尼科尔、路易斯·埃切维里亚和奥雷略·佩科西（编），《区域主义和新的国际经济秩序》（销售品编号UNITAR/FS/17），和埃尔温·拉斯洛、乔尔·库尔茨曼和阿宁德亚·巴塔查亚，《发展中国家间的区域合作：1980年代发展的新要务》，（销售品编号UNITAR/FS/16）。

47. 训研所也对在大会主持下进行谈判，以便起草一项可以保护移民工人及其家属权利的公约这个问题，完成了一项研究，题为“议定多边协定的复杂问题：移民工人公约”的文件。对谈判程序进行的分析显示：当许多成员国认为在某项问题上它们的利益必然会遭到反对时，这个问题就难以达成协商一致意见。这项研究将在1982年夏季完成。

3. 亚洲区域主义与联合国

48. 这项研究的资金是由日本政府提供的，它对诸如东南亚国家联盟（东盟）一类的亚洲区域组织同联合国系统——包括经济及社会理事会的附属区域组织亚洲及太平洋经济及社会委员会（亚太经社会）在内——之间的关系加以审查。审查对象是亚洲区域性政府间组织同联合国之间的关系和改组联合国经济发展次级系统的执行对区域组织的影响的头一批研究当中的一个。它审查了促进东盟各成员国彼此间和它们同联合国之间进一步进行区域合作的各种选择和条件。

4. 非洲国家公共部门在经济和社会发展上的作用

49. 这个项目始于1979年，包括对非洲发展中国家公共部门的形成、范围和活动以及对这个部门在达成社会和经济进展上的作用所进行的比较分析。在此项目下编写了一份特别工作文件，将提供训研所在1982年后期为来自非洲各发展中国家的人员举办一次讨论会讨论。预期这份研究报告将在讨论后刊印。

C. 其他项目

1. 评价各国应对科技的新生事物所造成的损害所负的责任

50. 这个项目是以大众汽车基金会的赠款为资金，从1979年开始执行的。它审查了在科技变革的影响下，各国由于误用或疏于管制技术先进的仪器、材料或燃料所造成的伤害在国际法上应负的责任。就本项目进行工作的学者小组已完成了为数不少的研究。有些初步研究结果已经出版，整个项目预期将在1983年完成。

2. 科学和技术促进发展：响应和执行

《维也纳行动纲领》的情况

51. 1978年以来，由特别用途赠款提供资金的一个研究小组对联合国科技和技术促进发展会议的筹备程序、面对的问题、成果和得到的反应作了研究。所作的研究已刊印在《训研所科学和技术工作文件汇编》内。其中有十篇已在会议举行前印妥，成为训研所以对会议的主要贡献。这些文件大多经过修订，并已连同若干篇新的研究报告一并编成两卷出版。此后又提出了三份报告，主题分别涉及尖端技术和它们对发展中国家的影响，以及在发展中国家资助科学和技术萌芽的问题。

3. 有助于发展小型能源的立法奖助

52. 1981年在加拿大举行的第三十一届帕格沃希会议上，有人指出，可回收传统能源的数量要比人们经常假定的数量为大，特别是少量的浅层石油和天然气，在世界大多数沉积地区都存在。虽然目前由于法律、体制和政治理由，主要的石油公司——在许多情况下——一些政府对这些资源都不感兴趣，但它们有可能成为重要的农村能源，并且在某些情况下还可能具有更广泛的国家和区域性影响。1982年初，训研所开始在若干具有代表性的国家（主要是发展中国家）内对这些限制因素和可能的解决办法进行了一项研究，大约将需要18个月方能完成。与此同时，正在计划举行一个国际会议。如果有其他资金来源，不需要训研所负担任何费用，则会议将于1983年在西欧举行，预期将有200至300人参加。

4. 儿童权利

53. 训研所完成了对保护儿童权利的国家法律所作的调查。在训研所的协调下，有65个国家成立了研究小组，以便就影响儿童的正式和传统法律编写综合性分析研究，并提交训研所。其中有13份报告来自非洲；18份来自亚洲和大洋洲；3

份来自东欧；10份来自西欧；2份来自北美洲；13份来自南美洲。其中有12至15份具有代表性的研究报告已经编订完毕，将以“法律和儿童的地位”为题，在1982年夏由训研所出版。这些研究都曾同参与起草关于儿童权利的全球公约的外交人员进行过讨论。

5. 有关新的国际经济秩序的国际法原则和规范的逐步发展

54. 这项研究是由大会第三十五届会议核可的，其第一阶段的成果已向1981年9月大会第三十六届会议提出报告。这些成果包括：以简明易查的方式，把所有适用于发达国家和发展中国家间经济关系的标准文书几乎都开列成附加注释的清单，从而易于按主题和按阐明规范的文书的种类来查对这些规范。大会第三十六届会议授权训研所（大会第36/107号决议）着手进行这项研究的第二个阶段，在这个阶段里，将对较突出的各组规范进一步加以注释，并注明司法和仲裁决定，以及重要的政府间组织的惯例。

6. 停止在南非投资的战略

55. 根据大会第35/206号决议，训研所审查了发达国家对大会关于停止外国在南非作新投资的呼吁的执行情况。这项研究详细审查了一个可供选择的战略在经济和政治上的可行性，即要求投资者在发展中国家作新的投资以前，必须放弃在南非作新的投资，以此作为投资的先决条件。

7. 有关发展的决策和预测：方法问题

56. 这个项目是为了继续改进在社会—经济和政治发展领域内研究决策和预测的各种基本研究方法所作的努力。它特别是从系统分析的观点来审查制定新的国际发展战略在方法上的各个方面，并鉴于有必要对付可能会出现阻挠发展目标的暴力，它也对社会的断面作为分析。有关的研究已在1981年12月付印。

57. 一项研究是以“超级矩阵”为基础的动态模式来检验以国家为单元的世界体系。这项研究得到了一些新成果。它显示用这个观点来观察，某些国际冲突的现象是可以预知的，特别在中东和拉丁美洲是如此。最近在国际高级系统分析研究所举行的全球论坛会议中，这个研究结果在一份研究报告中被提出讨论。与拉丁美洲各国行为有关的某些数据将及时刊印，以供大会第三十七届会议参考。

8. 防止核战争

58. 这个项目是响应大会第三十六届会议期间的讨论而着手进行的。有人在这届会议上建议，训研所把注意力集中在与国际和平及安全、裁军和防止核战争等问题有关的研究。一组苏联学者在与训研所研究部和联合国裁军研究所的合作下，就有关防止核战争的各种政治和战略问题，为大会专门讨论裁军问题的第二届特别会议编制了一份特别报告。

第三章

关于未来问题的项目

59. 关于未来问题的项目，继续探讨下列两大课题：(a)同建立新的国际经济秩序有关的政策抉择，(b)能源和自然资源的实际限制和供应局限的意义。方案各部分间的相互关系密切，各项目间的相互作用不仅有助于适用共同的概念而且还有助于在研究过程中采用共同的见解和经验。

60. 在任何情况下，都认识到需要研究各种可行的发展战略。全世界的经济萎缩日益加剧了社会政治冲突和紧张局势，拟订一套互相协调的、以削减贫穷、改善生活条件和建立一个更公允的经济秩序为宗旨的政策愈来愈显困难。因此，一种能够扫除贫穷和公平分配资源的政策，不再是一种意识形态的选择，而已成为一种迫切的政治上必要的措施。传统式的南北合作虽然已大有改进，就象国际货币基金以及勃兰特委员会报告的发表最近所体现的，但是长期短期措施的分界需要比现有谈判议程提供的更深远、更积极的解决办法。训研所具有可以提供必要科学研究的独特地位，因为不受联合国系统各正式机构种种硬性的限制。

A. 政策的选择

1. 技术、国内分配和南北关系

61. 本项目探讨的问题是，现在为什么对过去各国的发展政策和国际合作政策的若干结果，表示不满。虽然分析的办法可以适用于南北双方，但是还是比较适合于了解不平等交换、人口压力、劳力供应高度弹性和技术两重性等特点，即大部分第三世界人民的生活情况。此外，由于近年来的动乱制造了种种情况，使社会问题不能再慢慢等待经济增长后再来解决，当务之急是订立另一种更着重自力更生的路线。

62. 本项目在建立一个新的经济增长的模式方面，取得了不小的进展，但是仍需更多的经费来完成目前的阶段，包括核查和试验该模式、为技术人员编手册、发表研究结果供决策人和谈判人随时备用。这个阶段需要采取“因国制宜”的、针对具体情况的做法，但是规模必须相当大，而且还应进一步加强各个研究组之间的交流。但本项目必须有新的经费。

63. 过去一年的研究工作，主要是探讨国际能源市场对南北关系的影响，分析未来问题基本上是集中在国家和国际因素的复杂相互作用，并且采用联合国系统过去所没有用过的研究办法，所以，更须灵活运用，利用模式中比较明确的特征，来详细分析国际能源市场。过去十二个月，对石油价格的变化和全球需求的关系，进行了仔细的分析，同时对提炼资源的价格演变也开始进行长期的探索，查明这个过程的决定因素，设法了解过程中的动态。这种分析工作可以避免1970年初石油消费者因消息不正确而对石油价格上涨没有作好准备的这种情况，而且对能源也能作某种程度的预测，能源对建立新的国际经济秩序是十分重要的。

64. 显而易见，石油价格是世界经济中的一项重要因素，对全球谈判具有非常重要的影响力。要制订“最理想的”价格则需要经过精密的分析和计算，在这方面，训研所的模式已引起石油输出国组织的注意。该组织过去是以不同的方法来处理订价政策的，曾经在维也纳、在英国的埃塞克斯大学、在联合国三次训研所座谈会上，同石油输出国组织秘书处官员交换意见。并且还同联合国贸易和发展会议（贸发会议）的高级官员作初步会谈，以便了解训研所应对什么其他商品，特别是提炼资源，进行研究，预定在1982年夏季同贸发会议和石油输出国组织举行一次短期会议。1983年将举办一个为期一星期的专题讨论会，讨论“能源、国际市场和南北议程”，把初步的交换意见变为对各种复杂因素的一种综合审查。这些问题已在去年的几个其他会议上加以讨论，例如各学术界，国际高级系统分析研究院（高级系统分析院）以及行政协调委员会（行政协调会）关于模式和能源的工作组工作队等研究中心。将发表五卷出版物：生产和技术转让、提炼资源的长期动态、1982年或1983年的国际石油市场等问题。研究结果的短篇摘要于1982年9月出版。

2. 处理未来问题的区域途径

(a) 关于非洲未来问题的战略

65. 围绕着“建国或跨国公司化？”这个主题的方案，是1977年7月在达喀尔举行的讨论非洲和未来整体问题的会议上产生的。该方案有三大主题：(a)非洲的国家和农民，(b)非洲的国家、自然资源和工业化，(c)政府、国家的社会组成和世界冲突。研究这些问题是因为认识到目前非洲社会的弱点及其支离破碎的局面，以及非洲同世界其余部分的关系因而所受到的影响。该方案集中研究各国在全球发展具体趋势方面的问题，于是也紧跟上述关于未来问题的项目的分析办法。主要问题是：如果非洲单单对其自然资源作有效控制，并放弃工业化的目标，那么新的国际经济秩序的目标是否就会失去它对非洲的意义？非洲的未来是否会由他人来决定，包括多国公司、工业化国家和种种国际组织，还是会由非洲人本身决定？非洲人除了根据拉各斯行动计划提出的大纲制订其个别和集体未来的路线以外，还有什么其他选择？

66. 对各类型的国家进行个案研究，其中包括想发展综合工业经济的国家，依靠单一商品的国家，经济“在边缘的”或经济脆弱的国家，以及那些在南部非洲受南非共和国直接影响的国家。研究组将研究上述各类国家奉行的政策，特别这种政策影响建国斗争的问题，以及为何失败或为何开始成功的原因。此外，还要分析为掌握本国自然资源所作的努力，分析国家、农民以及工业发展机会等彼此的关系，分析这一切对农业发展的关系，以及影响世界分工的问题。依据上述几点，就能阐释非洲现代国家的性质，说明种种强调全球相互依靠的国际计划和模式对非洲的影响，特别是新的国际经济秩序这一艰巨的任务。研究结果将在十一卷发表。

(b) 关于亚洲未来问题的战略

67. 去年仍在编写1980年3月在新德里讨论亚洲其他发展战略及亚洲未来

问题会议的文件。 定于1983年初分两卷发表，约有60项讨论报告。

(c) 地中海地区的合作战略

68. 本方案特别强调属于第三世界的地中海国家方案是由意大利政府资助，并同非洲未来问题方案密切有关。 本方案是研究共同的历史背景形成具体国家结构从而造成两个地中海两岸之间的分歧，并阻挠了有效合作。 换句话说，有没有那一类的地中海社会模式是可以鼓励和促成区域合作的？这方面可以列举该区域若干各国共有的问题，例如，区域内不同国家的不同移民方式，新的当地就业方式以及由于农村和城市发展日趋不同而造成的区域缺粮原因。

B. 能源和自然资源

69. 上述分析资源发展的工作并不影响1976年开始就自然资源实际供应方面进行的工作所具有的意义，1976年开始的工作仍需继续。 关于未来问题的项目按上述各项问题所举办的一连串会议日趋重要，尤其是鉴于联合国1981年8月在内罗毕举行的新能源和可再生能源会议非常受各方重视，会议非常成功。 自1981年7月以来，训研所已举办两个会议：一个是关于小型能源，另一个是关于重质原油和焦油砂。

1. 小型能源国际会议

70. 关于未来问题的项目指出1978年在墨西哥克雷塔罗举行的会议上所谈到的小型提炼资源的可能，包括煤、油页岩和地热资源的潜能，包括煤、油页岩和地热资源的潜能。1981年9月9日到19日在加利福尼亚州洛山矶举行了一次讨论小型能源的会议，是训研所同联合国开发计划署（开发计划署）、联合国环境规划署（环境署、日本政府、墨西哥政府、加利福尼亚州政府和（美国）州际石油代表委员会等合办的。会议上明显地突出上述这些资源的潜能，但是由于制度和态度因素，开采方面受限制，例如底土所有权问题，以及大型生产的组织不依照惯用操作形式等法律问题。但就目前的价格来说，这些资源是不能忽视的。有的资源往往蕴藏在矿床表层，可以用轻便的工具开掘。发掘和开采之间的间隔时间比大型矿床短得多，发展中国家可轻易利用自己的技术来开采，避免产生经济依赖的问题，避免这种依赖所产生的政治后果。制度方面的困难现已深入调查，并将在一次会同训研所研究部门合办的会议上加以讨论（参看前文第52段）。

71. 小型能源会议上的几个技术重点是试验用木渣和地热废水电力产生，用塑料屏障应付小型潮汐项目，用风力制动器产生热量及用垂直水泵从事水力发电等项目。

72. 会议筹备过程中收集到的一些知识和资料对联合国新能源和可再生能源会议的筹备过程大有帮助。曾向筹备委员会分发训研所在能源方面的工作报告作为会议文件，其中提到小型能源。

2. 关于重质原油和焦油砂的第二次国际会议

73. 这次会议是由训研所、委内瑞拉石油公司联合组织，由美国能源部和（加拿大）艾伯塔油沙技术和研究局联合举办，于1982年2月7日至17日在委内瑞拉加拉加斯举行。由委内瑞拉总统主持开幕，有美国能源部长及加拿大艾伯塔

省能源和自然资源代理部长致词，有75个国家约700人出席会议，

74. 1979年6月在加拿大埃德蒙顿举行首次重质原油和焦油砂国际会议，在开会期间发生的种种情况——其中包括石油产品价格第二次上升——使得全世界的石油工业都开始重视重质原油和焦油砂，视之为主要的能源。这些能源的开采进度非常快，特别是过去两、三年内。会议上介绍的几种新技术有：利用泡沫作为生产过程中蒸汽助剂，让蒸汽集中在需要的地方；能在现在达到的3,000呎限度以下生产重质原油的技术；改善绝热的油管，减少热量损失；注入生物剂以减粘度。此外，会议上还审议了从重质原油提炼金属的问题。

3. 训研所/开发计划署重质原油和焦油砂资料中心

75. 训研所/开发计划署重质原油和焦油砂资料中心是在1981年5月成立的，7月搬入它自己的办公地点。在开始采用电子计算机以后，资料中心同埃德蒙顿（加拿大）艾伯塔油沙技术和研究局挂上了勾，目前正在接洽，同美国华盛顿能源部及其他在美国和西欧的组织联系，收集有关的用电子计算机处理的资料。此外还就利用联合国电算机储存资料达成协议。

76. 应开发计划署的要求，资料中心的财政管理单位于1982年1月移交开发计划署。这样可以减轻训研所人数不多的行政人员的工作负担，但是所有的管理问题仍旧由训研所和开发计划署联合决定。资料中心积极地参加训研所1982年2月在加拉加斯举行的关于重质原油和焦油砂的第二次国际会议，同时，也参与在加拉加斯举行第二次咨询委员会会议。关于重质原油和焦油砂的第三次国际会议定于1985年举行，现已开始筹备。资料中心也已开始出版一份小规模的季节刊《重质油井》。

第四章

训研所日内瓦办事处

77. 按照董事会通过的决定，训研所日内瓦办事处在过去一年中进行了改组，减少办事处的工作人员和活动。鉴于这种情况，执行主任比以往各年更重视办事处的工作，并向主管专员马塞尔·布瓦萨德经常保持联系。

78. 在本报告所述期间，训练活动仍占办事处活动的主要部分。在此应特别提到国际法研究金方案以及在研究所正常训练方案范围内为外交官和国际官员举办的其他课程和讨论会。在过去一年期间，也为非洲和加勒比地区交外官安排了短期课程作出准备工作。此外，主管专员以相当多的时间照顾援助利比亚国际关系研究所和巴基斯坦外交事务研究所的方案。研究方面，继续从事第二次世界大战战争残余物资项目的工作；目前正在编制报告，不久即可出版。

79. 象以前一样，办事处为1981年6月25日至26日在万国宫举行的联合国各研究、规划和训练机构主任的年会提供了服务。

80. 主管专员在执行其代表职务时，代表训研所参加了在日内瓦和欧洲其他中心召开的各种大小会议，办事处的各位成员参加了许多机构间会议。办事处也继续同日内瓦内外的各常驻代表团和各国际团体以及学术团体加强接触。一位特别研究员应邀在都柏林大学举办讲座，主管专员在阿尔及利亚、巴西、法国、瑞士、阿拉伯联合酋长国和其他国家的各个大学举办了讲座。

81. 该办事处继续为若干客坐研究员和学者提供便利，由他们对训研所主管科目作为期不等的研究。办事处也继续为联合国大学所资助的一个研究发展之目标、过程和指标的小组提供办公用地。

82. 该办事处负责安排训研所出版物在欧洲的分发工作。该办事处保管的分发训研所文件的个人和机构名单不断扩增，以期使训研所的工作在欧洲得到各方更好的了解。

83. 联合国日内瓦办事处在这一年内特别是在行政领域继续对训研所的工作给予宝贵的支持和协助。

第五章

联合国裁军研究所

84. 联合国裁军研究所依照大会1979年12月11日第34/83M号决议而设立，临时设立在训研所的建制内，到第二届专门讨论裁军问题的大会特别会议时为止。经秘书长及其裁军问题研究咨询委员会以及训研所执行主任和董事会进行深入协商之后，该研究所于1980年10月设立于日内瓦。设立该研究所的建议最初是由法国政府在第一届专门讨论裁军问题的大会特别会议上提出的。

85. 在设立该研究所时，大会认识到，必须在客观的深入技术研究基础上进行裁军谈判，并不断努力确保安全，联合国需要在裁军领域不断进行研究和探讨，促进所有国家明达地参与裁军努力。在这种情况下，设立该研究所是要客观地展开科学研究，促进裁军进展，进一步获得现有情报和这方面研究的结果。该研究所特别负有任务来开展研究工作，协助正在进行的谈判鼓励裁军领域新的创议，并就所涉问题促进普遍的深入的了解。

86. 该研究所执行任务，有一17人咨询理事会提供指导，其成员为：秘书长的裁军问题研究咨询委员会的五名成员，训研所董事会的四名成员，训研所执行主任与秘书长协商指定的三名专家，及五名当然成员——裁军问题研究咨询委员会主席，训研所董事会主席，裁军中心助理秘书长，裁军审议委员会主席和裁军谈判委员会主席或委员会的一名代表。该理事会的作用是帮助实现训研所的目标，并顾及大会第33/71K号和第34/83M号决议所订目标，确定优先研究项目和制订其业务方向，并且帮助筹措资金。该理事会于1981年5月5日在纽约举行其第一届会议，1981年9月29日举行第二届会议，通过了一个《工作纲领》。理事会表示希望，业经核可的大多数项目能够于第二届专门讨论裁军问题的特别会议召开之前完成，同时认为必须在该届会议确定了训研所的将来方针之后，才能考虑

制订一个长期研究方案。理事会核可的这个研究方案随后得到训研所董事会的批准 (UNITAR/EX/R.72)。

87. 鉴于工作人员人数很少，而且大多数都是行政工作人员，联合国裁军研究所在执行其研究方案时主要依靠与项目有关的短期聘请合同。有了这种征聘制度就能依靠和利用联合国系统内外的有名的专门人才，并且也有助于该研究所与世界各地其他研究所及个别专家加强联系。该研究所与联合国系统内关心裁军问题的其他机关和组织的关系也更能密切。这些单位包括裁军中心和各专门机构，特别是联合国教育、科学及文化组织（教科文组织）、国际劳工组织（劳工组织）和国际原子能机构（原子能机构）等。

88. 该研究所自设立以来已负责了三个主要项目：拟订裁军研究参考书目；建立裁军资料库；研究意外核战的危险。研究所拟定参考书目的目的是为所有在裁军领域负有责任的人士和其他关心的人士提供科学的参考资料，同时又是具有实际意义的工具书。该书目的第一部分是参考书——书目提要、研究指南、各种重要年鉴、期刊和汇编，其次是正式文件和科学研究清单及各研究所和研究中心的资料目录。系统地收集的、随时可以获得的关于军备竞赛和裁军资料有不足之处，为弥补这种缺陷，研究所咨询理事会请研究所就建立一个自动化裁军资料库问题作一项初步研究，这项工作可说是着手进行的资料书目工作当然的延伸。第一阶段的工作已经与法国格雷努伯勒大学合作；目前已在规划以后各阶段的工作。最后，在过去一年之中，苏黎世大学的达尼埃尔·弗雷教授就如何估价非故意性核战争的危险作出了重要的研究；这项研究基本上是分析分散的种类繁多的论文和书笈。已拟定了共长13页的概要，已分发给研究所咨询理事会的成员、训研所董事会的成员、第二届专门讨论裁军问题的特别会议筹备委员会的成员；将作为联合国销售出版物出售。

89. 1982年开始执行若干新项目，其中包括研究各国安全和降低军备水平

问题，研究如何把裁军作为实现一个新的国际安全秩序的工具，研究如何以科技促进裁军等。此外，已经开始对全球问题和建立裁军基金促进发展问题的各种多边谈判作比较性研究。不过这项研究的继续有待于特别会议的结果。

90. 由该研究所发起，1981年11月16日至18日在日内瓦万国宫举行了各裁军研究所主任会议。与会者包括来自全世界各研究所和联合国系统内约15个组织及各非政府组织的50多名代表和日内瓦裁军各机构的成员。会议主题是如何加强裁军问题研究的国际合作，如何进一步利用现有物质和知识资沉，如何避免出现不必要的重复，如何使研究工作对政府政策发生重大的影响。会议最大的贡献是为与会者进一步的联系和合作奠定了基础。有人建议，若能筹得所需经费，该研究所应经常召集这类会议。

91. 该研究所的活动经费完全靠自愿捐款。唯一筹得的捐款是法国提供的，用于研究所一般基金，也用于具体项目；然而，其他有些国家和组织为内开展的研究计划提供了部分费用。

第六章

同联合国系统其他组织的合作

92. 训研所与联合国系统其他组织的合作包括机构间的积极协调、协商和各种联合行动，以及由联合国系统内各组织和机构为训研所的讨论会提供主讲人员，并为训研所承办的各种训练方案提供专家。联合国系统内各组织和机构的官员也参加有关的训研所会议和研究会。

93. 执行主任和他的高级工作人员曾积极参加行政协调委员会及其附属机构的会议，尤其是讨论与训研所特别有关问题的会议，例如可选择发展战略的拟订、联合国系统的改组、科技对经济发展的作用。

94. 有些训研所的训练方案是同联合国系统的其他单位联合或合作执行的，包括同第三届联合国海洋法会议秘书处合办的海洋法简报讨论会；同世界银行经济发展研究所合办的经济发展及其国际环境讨论会；同法律事务所合办的国际法研究金方案。研究部和“关于未来问题的项目”也与系统内其他部门密切工作，包括与经济及社会理事会、国际法委员会、联合国救灾协调专员办事处、联合国开发计划署。训研所目前正在参加由新闻部安排的研究生实习方案，从1982年6月21日起至7月16日止，并且出席了1982年4月12日选拔委员会的会议。

A. 同联合国大学的关系

95. 联合国大学与训研所继续在某些方面合作，特别是在日内瓦联合举办了一个关于发展目标、过程和指标的计划项目。目前正在继续努力加强训研所与联合国大学之间的关系，并且希望能进一步探讨共同感兴趣的领域，特别是训练方面，借以增加这两个组织今后的合作。作为联合国大学理事会的一名当然成员，训研所执行主任参加了理事会的各届会议。

96. 为了加强联合国系统各部门有关训练活动的协调，并为避免联合国现行各种训练方案的重复起见，秘书长同训研所执行主任，联合国大学校长，发展和国际合作总干事，主管人事厅助理秘书长，技术合作促进发展部方案支助司司长以及训练和考试事务处处长于1980年3月25日召开了一次会议。由于这次会议的结果，秘书长请前主管行政、财务和管理事务的副秘书长乔治·戴维森先生担任训练工作组的主席，并请训研所、联合国大学、联合国开发计划署、技术合作促进发展部以及人事厅各代表参加工作。此后，举行了若干次会议，审查了联合国、训研所、开发计划署和联合国大学为工作人员和非联合国工作人员的官员（如来自发展中国家的外交人员和官员）办理或发起的各种不同类型的训练方案，以提高联合国系统内举办的训练计划的效率。工作小组最近向秘书长提出了它的报告和建议。

B. 联合国系统内各研究机构主任的会议

97. 自从1966年7月以来，联合国各训练、研究和规划机构的主任，参照经济及社会理事会第1138(XLI)号和第1175(XLI)号决议的规定，并在秘书长建议之下，每年在日内瓦集会，以期加强彼此间的合作，并在不拘形式的气氛下交换意见和经验。第十六次年会于1981年6月25日和26日在日内瓦万国宫举行，由训研所执行主任担任主席。会上各主任照例都就它们主管的研究机构的活动，特别是有关它们活动的新趋势和发展，提出了很详细的报告。联合国大学校长报告了该大学五年来工作的进展情形。经各主任的邀请，主管经济及社会事务部副秘书长概括地报告了行政协调会长期发展目标工作队的目标和职务，并讨论了联合国系统各研究和训练机构在培养对发展问题和战略的更多了解方面可以担任的角色。

98. 在1982年5、6月间，为1982年7月1—2日举行的各主任第十七届年会作了特别准备工作。各主任决定要加强现行联合国和非联合国区域研究所同各国研究所之间的协调。为了促进训练方案上的合作起见，各主任又决定各研究所交换高级训练人员，从而充分利用资源，提高方案效率。年会提议把训练评价的

实验研究作为下一年年会的主要论题。为此目的，各主任将事先就它们对这一问题的意见和经验提出报告。

99. 新任的主管国际经济和社会事务部副秘书长舒艾布·约拉先生把行政协调会长期发展目标工作队报告的情况通知了各主任，他说这件报告已提送经济及社会理事会，它的最后结果要看有些问题能否在理事会会上获得澄清。训研所《关于未来问题项目》的主任菲利普·德塞纳先生曾就行政协调会能源问题第二工作队的工作情形作了简略的报告。’

’ 参加年会的研究机构如下：

国际教育设计研究所
国际劳工研究学院
国际高深技术和职业训练中心
联合国亚洲及太平洋发展研究所
联合国提高妇女地位国际训练研究所
联合国非洲经济发展及规划研究所
世界银行经济发展研究所
国际货币基金组织研究所
联合国裁军研究所
联合国社会发展研究所
联合国社会防护研究所
国际经济和社会事务部
联合国工业发展组织
联合国开发计划署
联合国训练研究所
经济合作和发展组织发展中心
联合国纳米比亚研究所
英联邦秘书处
马达加斯加规划技术研究所
联合国大学

第七章

出版物

100. 训研所研究结果的出版途径有二：由训研所本身或由出版商出版。在1981的下半年和1982的上半年一共发行了二十三种出版物，其中包括训研所新丛刊《政策和效果研究》头八篇专题著作：《国际法委员会：需要新的方向》(PE/1)；《大会表决行为的定量分析：联合国内谁同谁一起投票》(PE/2)；《拥挤的议程，拥挤的会议室：第三届联合国海洋法会议的体制安排》(PE/3)；《经社理事会：改革办法的选择》(PE/4)；《第十一届特别届会和全球性谈判的前途》(PE/5)；《新的国际经济秩序：制订中的国际法？》(PE/6)；《外交家对联合国系统的看法：一项态度的调查》(PE/7)；《救灾业务的标准规则》(PE/8)。属于新丛刊的其他研究将于1982年下半年出版。

101. 在同一期间内，另外还出版了几种其他研究报告，包括：《联合国安全理事会：朝更有效的方向发展》；《有关新的国际经济秩序的国际法原则和标准的逐渐发展：论文提要》；《新的国际发展战略：一个系统分析法》；《科技演变与妇女在发展中的任务》；《国际秩序改变中的科学和技术》；《国际经济新秩序的政治和体制问题》；《国际经济新秩序的社会问题》；《国际贸易、工业化与国际经济新秩序》。

102. 在能源问题方面，训研所编制了四卷《沙漠发展和管理的各种可供选择战略》。第一卷讨论能源与矿物问题，第二卷农业问题，第三卷用水问题，第四卷沙漠管理。同一期间又出版了《长期能源》，是一部一共三卷的巨著。

103. 《训研所新闻》，第十三卷(1981年秋季号)，载有训研所上年活动的综合报告，还有几篇重要的著作，包括裁军、禁止种族隔离和种族歧视和国际经济关系等问题的讨论。

104. 由于费用上涨，决定将《未来的要务》的发行由每年五期减为每年四期，而不增加订购价格。有一期是两期合并刊行的（卷六，第2—3号），其中登载了关于在美国加州洛山矶举行的亟其成功小能源会议的报导。第二次国际重原油和焦油层问题会议的报告则刊载在卷七，第1号。

105. 训研所出版物的累积清单载于附件二内。

第八章

行政和财务问题

106. 在1981年内，普通基金的收入共计2,153,806美元（1980年为2,130,627美元），但是支出（包括前期调整数在内）总数达2,435,233美元（1980年为2,619,871美元），结果承付款项超过了收入数达281,427美元（1980年为504,482美元）。训研所1981年12月31日资金的赤字是402,021美元（1980年12月31日结存为346,242美元）。可是，依照大会第36/234号决议，由联合国预算中向训研所提供了第二次补助金计352,600美元，新的赤字减为49,421美元。收入短绌的原因是：有些成员国减少了捐款，汇率变动，系统内加薪，暖气和邮电费用增加，纽约市税增加，认捐数额未能实收等。

107. 1981年特种用途赠款基金的收入共计3,153,909美元（1980年为2,522,618美元），该年度的承付款项（包括前期的调整数在内）则为2,192,631美元，（1980年为2,511,034美元）。迄1981年12月31日为止，此项基金的结存数，计可自由兑换货币2,455,396美元，非自由兑换货币996,763美元，共计3,452,159美元（1980年12月31日为2,646,149美元）。

108. 同往年一样，1981年12月31日终了年度的财务报表连同审计委员会的报告，另行提交大会。

附件一

董事会成员

按照1979年6月修订的训研所章程第三(a)条规定，秘书长任命下列人士为注明任期内的训研所董事会董事：

1980年7月1日至1983年6月30日：

Mr Wahbi El-Bouri (Libyan Arab Jamahiriya)

赖亚力先生(中国)

Mr Donald O. Mills (Jamaica)

Mr B. F. Osorio Tafall (Mexico)

Mr Agha Shahi (Pakistan)

Mr Anton Vratusa (Yugoslavia)

Mr Victor Umbricht (Switzerland)

1981年7月1日至1984年6月30日：

Mr Siméon Aké (Ivory Coast)

Mr William H. Barton (Canada)

Mr Ademar M. A. d'Alcantara (Belgium)

Mr Roberto E. Guyer (Argentina)

Mr K. Natwar-Singh (India)

Mr Shizuo Saito (Japan)

Mr Rüdiger von Wechmar (Federal Republic of Germany)

1982年7月1日至1985年6月30日：

Mr Ole Algard (Norway)

Mr Stephane Hessel (France)

Mr Johan Kaufmann (Netherlands)

Mr Olara Otunnu (Uganda)

Mr Taieb Slim (Tunisia)

Mr Boris Vaganov (Union of Soviet Socialist Republics)

董事会的当然董事有：

联合国秘书长

大会主席

经济及社会理事会主席

训研所执行主任

注意：将增加任命四名董事。

附件二

出版物^a

A. 训研所研究报告

出售品编号^b

标题

UNITAR/RR/1

《社会心理技术与国际争端的和平解决》(1970),
39 页, (绝版)。

UNITAR/RR/2

《种族关系国际研究会议报告》(1970), 19 页,
(绝版)。

UNITAR/RR/3

格雷戈里·亨德森著, 《发展中国家高级技术人力的外迁》(1970), 213 页, (绝版)。

E. 75. XV. RR/4

奥斯卡·沙赫特、丹尼尔·塞沃合著, 《海洋污染问题及其补救方法》(1970), 32 页, 也有法文和西班牙文本。

E. 75. XV. RR/5

赫费尔德、格拉泽尔、沙赖合著, 《五个发展中国家——喀麦隆、哥伦比亚、黎巴嫩、菲律宾、特立尼达和多巴哥的人才外流》(1971), 173 页。

a 除非特别注明, 所有出版物都是英文的平装本。

b 附有星号(*)的出版物可以直接向所列地址的出版商函购。所有其他出版物可以通过 联合国出版社, A 3315 纽约, 纽约10017 或联合国出版社, 瑞士, 万国宫, 1211, 日内瓦10, 购买。

出售品编号 b

标题

- E.75.XV.RR/6 伊锡尔·德·索拉·普尔、菲利普·斯通、亚历山大·沙赖合著,《通讯、计算机和自动化系统来促进发展》(1971), 61 页。
- E.75.XV.RR/7 大泽照友著,《日本向发展中国家的技术转让》(1971), 50 页, 也有西班牙文本。
- E.75.XV.RR/8 杰克·巴兰森著,《向发展中国家的汽车技术国际转让》(1971), 95 页。
- E.75.XV.RR/9 丹尼尔·塞沃著,《国际合作控制污染》(1972), 73 页。
- E.75.XV.RR/10 哈尔·梅森著,《技术转让和因素比例问题: 菲律宾和墨西哥》(1971), 101 页。
- E.75.XV.RR/11 Y. S. 张著,《技术转让: 岸外装配的经济学——半导体工业案》(1971), 59 页。
- E.75.XV.RR/12 罗伯特·斯托博著,《在发展中国家创设石油化学工业的国际技术转让》(1971), 67 页。
- E.75.XV.RR/13 沃尔特·丘德森著,《向发展中国家的商业技术国际转让》(1971), 61 页。
- E.75.XV.RR/14 劳伦斯·沃策尔著,《制药工业的技术转让》(1971), 53 页。
- E.75.XV.RR/15 比科夫、列坚科、斯特雷佩托娃合著,《苏联向工业较不发达国家转让技术的经验》(1973), 188 页, 也有俄文本。

出售品编号

标 题

E. 75. XV. RR/16

马歇尔·蔡尔兹、哈罗德·魏茨、何塞·格拉塞尔、曼合著，《分析经济及社会理事会决议的一项方针》(1972)，113页。

E. 75. XV. RR/17

伯汉尼康·安迪米凯尔、安东尼·默多克合编，《国际青年组织与联合国》(1973)，95页。

E. 75. XV. RR/18

亚历山大·沙赖著，《联合国内的妇女情况》(1973)，49页，也有法文本。

E. 75. XV. RR/19

鲁迪·迈耶著，《向发展中国家的技术转让：纸浆和纸工业》(1974)，52页。

E. 75. XV. RR/20

马丁·希尔著，《联合国系统走向更有秩序，更团结，更协调的道路》(1974)，115页，作为联合国文件(E/5491)发行，也有中文、法文、西班牙文和俄文本。

E. 75. XV. RR/21

约瑟夫·巴尔尼亚著，《能源危机和未来》(1975)，117页，也有法文本。

UNITAR/RR/22*

威廉·格拉塞著，《人材外流：出国和回国》(1978)，324页(英国，牛津，黑丁顿山馆，佩尔加蒙出版社；或美国，纽约10523，埃尔姆斯福特，美景园)。

E. 80. XV. RR/24

叶夫格尼·乔苏多夫斯基著《从联合国角度看赫尔辛基最后文件》(1980)，102页。

出售品编号

标题

E. 80. XV. RR/25

丹尼尔·弗雷著,《国家间关系的概念结构的发展》(1980),54页。

E. 81. XV. RR/26

弗拉迪斯拉夫·提克米洛夫,《新的国际发展战略:系统分析方法》(1981),32页。

UNITAR/RR/27*

帕美拉·多诺弗里奥-弗洛尔斯和希拉·伯法弗林合编,《科学-技术变化和妇女在发展中的作用》(1982)206页,精装本(科罗拉多州80301,博尔德,中央街5500号,西方观点出版社)。

UNITAR/RR/28*

弗尔克·里特伯格编著,《转变的国际秩序中的科学和技术:联合国科学和技术促进发展会议》(1982)263页,精装本(科罗拉多州80301,博尔德,中央街5500号,西方观点出版社)。

B. 训研所的研究报告

UNITAR/ST/1*

威廉·伦纳德、贝阿特·亚历山大·詹尼和奥菲阿·恩瓦利合著,《联合国的发展援助:评价的标准和方法》,修订版(1971),135页,精装本(纽约,纽约10016,帕克大道3号,阿诺出版社)。

E. 75. XV. ST/2*

奥斯卡·沙赫特、马霍梅德·纳瓦克斯、约翰·弗里德合著,《使联合国条约得到更广泛的接受》(1971)190页,精装本(纽约,纽约10016,帕克大道3号,阿诺出版社)。

出售品编号

标题

UNITAR/ST/3*

雅克·拉波波特、欧内斯特·米尤蒂巴、约瑟夫·西拉蒂尔合著，《小国和领土：地位和问题》(1971)，216页，精装本，(纽约，纽约10016，帕克大道3号，阿诺出版社)。

UNITAR/ST/4*

西蒙·阿博特编，《英国防止种族歧视的情况》(1971)，502页，精装本，(英国，伦敦W1X 4AH，多弗街37号，伊利公司，牛津大学出版社；或纽约，纽约10016，麦迪逊大道200号)。(绝版)

E.75.XV.ST/5

阿伦·麦克奈特著，《原子防护：国际核查的研究》(1971)，301页，也有精装本。

E.75.XV.ST/6

吉列尔莫·卡诺编，《国际可航水道：其改善和维护的财政和法律方面》(1974)，264页，也有西班牙文本。

E.75.XV.ST/7*

亚历山大·沙赖、玛格丽特·克罗克等合著，《联合国和新闻媒介》(1972)，323页，(已由联合国出版物公司重印，纽约，纽约10010，帕克大道南345号。)

S.75.XV.ST/8

马科斯·卡普兰编，《促进拉丁美洲的发展及一体化的多国家公司》(1972)，369页，(文化经济基金，墨西哥)。(绝版)

E.75.XV.ST/9

门萨-布朗编，《非洲国际法律史》(1975)，238页。

出售品编号

标题

UNITAR/ST/10*

西德尼·迈利克编,《做经理人员的条件:一项全球性的调查》。(1974),560页,(纽约,纽约10017,帕克大道277号,道布尔德出版公司)(绝版)

S.75.XV.ST/11

费尔南多·富恩萨利达、恩里克·马耶尔、马托斯·马尔合著,《三个种族的秘鲁》(1974)111页。

E.75.XV.ST/12

布罗迪、莱夫合编,《一般管理的教育:职员学院的办法》。(1974),144页。

UNITAR/ST/13*

于尔根·戴德林著,《和平与冲突研究的最新进展》,249页,(加利福尼亚州,90212,贝弗利山,南贝弗利道,275号,塞奇出版社;或英国,伦敦EC1N8ER,哈顿园44号,圣乔治公司)。

E.79.XV.ST/14

古尔马太著,《各国议会与联合国:向议员散发资料》(1979),112页。

UNITAR/ST/15*

巴巴拉·布朗著,《作好救灾准备:事前拟订救灾计划》,(纽约,埃尔姆斯福特,佩尔加蒙出版社)1979。

UNITAR/ST/16*

诺曼·格雷厄姆、罗伯特·乔丹合编,《国际公务员制度:改变中的任务与观念》(1980)245页,精装本(纽约,埃尔姆斯福特,佩尔加蒙出版社)

E.80.XV.ST/17

训研所/非洲研究所/苏联科学院合著,《发展中国家计划的拟订:理论和方法》,(1980)精装本,也有法文本、俄文本和西班牙文本。

E.81.XV.ST/18

鲁伯特·约翰爵士著,《种族主义及其消灭》(1981),144页。

C. 训研所和平解决丛书

- | <u>出售品编号</u> | <u>标题</u> |
|--------------|---|
| E.75.XV.PS/1 | 西德尼·贝利著,《争端的和平解决:为研究提供意见和建议》(1971),57页,(绝版)。 |
| E.75.XV.PS/2 | 弗兰克·埃德米德著,《国际调解的分析和预测》(1971),50页。 |
| E.75.XV.PS/3 | 弗拉迪斯瓦夫·佩乔塔著,《第三者解决国际争端的补充体制》(1971),63页,也有法文本。 |
| E.75.XV.PS/4 | 翟凤阳著,《安全理事会的咨商和协商一致的意见》(1971),55页,也有法文本。 |
| E.75.XV.PS/5 | 伯汉尼康·安迪米凯尔著,《非洲国家间的和平解决:联合国和非洲统一组织的任务》(1972),68页,也有法文本。 |
| E.75.XV.PS/6 | 弗拉迪斯瓦夫·佩乔塔著,《沉默的解决途径:联合国秘书长为了和平从事斡旋的研究》(1972),92页 |
| E.75.XV.PS/7 | 艾伊达·列文著,《美洲国家组织与联合国:在和平与安全领域的关系》(1974),96页,也有西班牙文本。 |
| E.75.XV.PS/8 | 文卡塔·拉曼著,《调解者的方法》(1975),142页,(绝版)。 |

出售品编号

标 题

E.77.XV.PS/9

艾伊达·列文著,《保护人类环境: 预防和解决国际争议的程序和原则》(1977), 140页。

UNITAR/PS/10*

文卡塔·拉曼编,《通过联合国解决争端》(1977), 749页精装本, (纽约 10522,多布斯费里, 欧欣阿纳出版公司)。

D. 训研所的区域研究报告

E.75.XV.RS/1

罗伯逊著,《欧洲理事会同联合国的关系》(1972), 72页。

UNITAR/RS/2*

伯汉尼康·安迪米凯尔著,《非统组织与联合国: 非洲统一组织同联合国的关系》(1976), 331页, (纽约, 纽约 10003, 第五大道101号, 非洲出版公司)。

E.75.XV.RS/3

彼得·史密瑟斯爵士著,《政府管理: 联合国与非联合国区域组织间有效关系的先决条件》(1973), 77页。

E.75.XV.RS/4

艾伊达·列文著,《美洲国家组织与联合国: 在和平与安全领域的关系》(1974), 96页, 也有西班牙文本。

UNITAR/RS/5*

约翰·伦宁格著,《多国合作促进西非洲发展》(1979), 161页, 精装本, (英国, 牛津, 黑丁顿山馆, 佩尔加蒙出版社; 或纽约 10523, 埃尔姆斯福特, 美景园)。

出售品编号

标题

UNITAR/RS/6*

索利曼·德米尔著《中东的阿拉伯发展基金》(1979), 130页, 精装本, (英国, 牛津, 黑丁顿山馆, 佩尔加蒙出版社; 或纽约10523, 埃尔姆斯福特, 美景园)。

UNITAR/RS/7*

伯汉尼康·安迪米凯著,《地区主义与联合国》(1979), 603页, 精装本, (纽约10522, 多布斯费里, 欧欣阿纳出版公司)。

E. 79. XV. RS/8

鲁伯特·约翰爵士著,《加勒比小国的建国先锋》(1979), 189页。

E. 训研所关于将来问题的研究报告

E. 75. XV. FS/1

约翰·麦克黑尔、马格达·科德尔·麦克黑尔合著,《将来问题的研究工作: 国际调查》(1975), 34页, (绝版)。

UNITAR/FS/2*

萨姆·科尔著,《世界模式和国际经济秩序》(1977), 80页, (英国, 牛津, 黑丁顿山馆, 佩尔加蒙出版社; 或纽约10523, 埃尔姆斯福特, 美景园)。

UNITAR/FS/3*

欧文·拉什罗、小罗伯特·贝克、埃利奥特·艾森伯格、拉曼合著,《新的国际经济秩序的目标》(1978), 270页, 精装本, (英国, 牛津, 黑丁顿山馆, 佩尔加蒙出版社; 或纽约10523, 埃尔姆斯福特, 美景园)。

出售品编号

标 题

UNITAR/ES/4*

迈克尔·戈德特著,《预测工作的危机和“未来的”方法的出现》(1979),134页,精装本。(英国,牛津,黑丁顿山馆,佩尔加蒙出版社,或纽约10523,埃尔姆斯福特,美景园)。

UNITAR/FS/5*

欧文·拉什罗、乔尔·库尔兹曼合著,《美国,加拿大和新的国际经济秩序》(1979),163页,精装本,(英国、牛津、黑丁顿山馆、佩尔加蒙出版社;或纽约10523,埃尔姆斯福特,美景园)。

UNITAR/FS/6*

托伊沃·米尔延、欧文·拉什罗、乔尔·库尔兹曼合著,《粮食和农业的全球展望:联合国全体委员会的各次讨论经过》(1979),287页,精装本。(英国,牛津,黑顶顿山馆,佩尔加蒙出版社;或纽约10523,埃尔姆斯福特,美景园)。

UNITAR/FS/7*

若热·洛左亚、雅伊梅·埃斯特维兹、罗萨里奥·格林合著,《关于新的国际经济秩序的看法》(1979),119页,精装本。(英国,牛津,黑顶顿山馆,佩尔加蒙出版社;或纽约10523,埃尔姆斯福特,美景园)。

UNITAR/FS/8*

欧文·拉什罗、乔尔·库尔兹曼合著,《东欧和新的国际经济秩序》(1980),106页,精装本。(英国,牛津,黑顶顿山馆,佩尔加蒙出版社;或纽约10523,埃尔姆斯福特,美景园)。

出售品编号

标 题

UNITAR/FS/9*

欧文·拉什罗、乔尔·库尔兹曼合著，《世界经济结构与建立新的国际经济秩序的展望》（1980），118页，精装本。（英国，牛津，黑顶顿山馆，佩尔加蒙出版社；或纽约 10523，埃尔姆斯福特，美景园）。

UNITAR/FS/10*

欧文·拉什罗，若热·洛左亚、阿宁迪亚·巴塔查里亚、雅伊梅·埃斯特维兹、罗萨里奥·格林、文卡塔·拉曼合著，《建立新的国际经济秩序的障碍》（1980），144页，精装本。（英国，牛津，黑顶顿山馆，佩尔加蒙出版社；或纽约 10523，埃尔姆斯福特，美景园）。

UNITAR/FS/11*

若热·洛左亚、雅伊梅·埃斯特维兹合著，《拉丁美洲和新的国际经济秩序》（1980），93页，精装本。（英国，牛津，黑顶顿山馆，佩尔加蒙出版社；或纽约 10523，埃尔姆斯福特，美景园）。

UNITAR/FS/12*

若热·洛左亚、阿宁迪亚·巴塔查里亚合著，《建立新的国际经济秩序所涉的财务问题》（1980），152页，精装本。（英国，牛津，黑顶顿山馆，佩尔加蒙出版社；或纽约 10523，埃尔姆斯福特，美景园）。

UNITAR/FS/13*

若热·洛左亚、赫克托·瓦德拉合著，《非洲、中东和新的国际经济秩序》（1980），183页，精装本。（英国，牛津，黑顶顿山馆，佩尔加蒙出版社，或纽约 10523，埃尔姆斯福特，美景园）。

出售品编号

标题

UNITAR/FS/14*

欧文·拉什罗、乔尔·库尔兹曼合著，《西欧和新的国际经济秩序》(1980)，152页，精装本，(英国，牛津，黑顶顿山馆，佩尔加蒙出版社；或纽约 10523，埃尔姆斯福特，美景园)。

UNITAR/FS/15*

若热·洛左亚、阿宁迪亚·巴塔查里亚合著，《亚洲和新的国际经济秩序》(1981)，220页，精装本，(英国，牛津，黑顶顿山馆，佩尔加蒙出版社；或纽约 10523，埃尔姆斯福特，美景园)。

UNITAR/FS/16*

欧文·拉什罗、乔尔·库尔兹曼、阿宁迪亚合著，《发展中国家间的区域性合作：1980年代新的发展命题》(1981)，87页，(英国，牛津，黑顶顿山馆，佩尔加蒙出版社；或纽约 10523，埃尔姆斯福特，美景园)。

UNITAR/FS/17*

戴维森·尼科尔、卢斯·埃切维里亚、奥里莉亚·佩克塞合编，《区域主义和新的国际经济秩序》(1981)，300页，精装本，(英国，牛津，黑顶顿山馆，佩尔加蒙出版社；或纽约 10523，埃尔姆斯福特，美景园)。

UNITAR/FS/18

欧文·拉什罗和乔尔·库尔兹曼编著，《新的国际经济秩序的政治和制度问题》(1981)，183页，精装本，(英国，牛津，黑顶顿山馆，佩尔加蒙出版社，或纽约 10523，埃尔姆斯福特)。

出售品编号

标 题

UNITAR/FS/19*

若热·洛左亚，海迪·伯金编著《新的国际经济秩序的社会和文化问题》(1981)，211页，精装本，(英国，牛津，黑顶顿山馆，佩尔加蒙出版社或纽约10523，埃尔姆斯福特)。

UNITAR/FS/20*

若热·洛左亚，罗萨里奥·格林编著《国际贸易，工业化和新的国际经济秩序》(1981)，224页，精装本，(英国，牛津，黑顶顿山馆，佩尔加蒙出版社，或纽约10523，埃尔姆斯福特)。

UNITAR/FS/23*

萨米尔·阿明、亚历山大·费尔、丹尼尔·马尔金合编，《非洲的工业前途》(1980)，227页，(哈马顿出版社：综合工艺学校路7号，法国，巴黎75005)。

F. 训研所的会议报告

- E. 75. XV. CR/1 《联合国秘书处的未来》(1972), 与纽约洲, 伦塞勒维尔城, 人和科学问题学社联合发行, 40页, (绝版)。
- E. 75. XV. CR/2 《关于联合国及其他政府间组织文件的国际座谈会》(1972), 与国际图书馆协会和国际文献联合会共同发行, 日内瓦, 21页, (绝版), (UNITAR/EUR/SEM. 1/REP)。
- E. 75. XV. CR/3 《联合国同非联合国的区域性政府间组织的关系》, 列支敦斯登(1973), 19页。
- E. 75. XV. CR/4 哈罗德·考斯廷著, 《技术合作新方法的探索》(1974), 86页。
- E. 75. XV. CR/5 《联合国、能源和原料》, 赫恩斯坦官讨论会, 奥地利(1974), 11页。
- E. 75. XV. CR/6 《联合国和未来; 1974年6月10日至14日在莫斯科举行的关于未来问题的训研所会议的议事录》(1974), 462页, 精装本。
- E. 75. XV. CR/7 《经济和社会发展中的非政府组织》, 赫恩斯坦官会议, 奥地利(1975), 43页。
- UNITAR/CR/8* 《未来的天然石油和瓦斯的供应》(1977), 1046页, 精装本, (英国, 牛津, 黑丁顿山馆, 佩尔加蒙出版社; 或纽约 10523, 埃尔姆斯福特, 美景园)。
- UNITAR/CR/9* 《微生物的能源转化》(1976), 642页, (英国, 牛津, 黑丁顿山馆, 佩尔加蒙出版社; 或纽约 10523, 埃尔姆斯福特, 美景园)。

- E. 78. XV. CR/10 戴维森·尼科尔、玛格丽特·克罗克合著,《联合国与决策:妇女的地位》,第一卷(1978),209页。
- E. 78. XV. CR/11 戴维森·尼科尔、玛格丽特·克罗克合著,《联合国与决策:妇女的地位》,第二卷(1978)335页。
- UNITAR/CR/12* 迈耶著:《小型矿业的未来》(1980),501页,(纽约,纽约10020,美洲大道1221号,麦格劳山矿业资料服务社)。
- UNITAR/CR/13* 迈耶著:《重原油和焦油砂的未来》(1980),915页,(纽约,纽约10020,美洲大道1221号,麦格劳山矿业资料服务社)。
- UNITAR/CR/14* 戴维森·尼科尔著,《通向和平的道路:联合国安全理事会及其主席席位》(1981),424页,精装本。(英国,牛津,黑丁顿山馆,佩尔加蒙出版社;或纽约10523,埃尔姆斯福特,美景园)。
- E. 81. XV. CR/15 戴维森·尼科尔、玛格丽特·克罗克、巴巴滕德·阿德尼兰合著,《联合国安全理事会:力求发挥更大的效能》(1982),334页。
- UNITAR/CR/16-19* 《沙漠发展和管理的备选战略》向训研所关于沙漠化会议提出的报告。第一至四卷。精装本(英国,牛津,黑丁顿山馆,佩尔加蒙出版社;或纽约10523,埃尔姆斯福特,美景园)。
- UNITAR/CR/20-22* 迈耶和奥尔孙编《长期能源》,第一至三卷,精装本(马萨诸塞州02050,马什菲尔德,平原街1020号,皮特曼出版公司)。

G. 训研所讲义丛书

- E. 75. XV. LS/1 肯尼斯·杨格爵士著,《联合国宪章与1970年代的挑战》(1970), 26页。
- E. 75. XV. LS/2 简·廷伯根著,《走向一个更好的国际经济秩序》(1971), 28页。
- E. 75. XV. LS/3 威尔弗雷德·詹克斯著,《联合国体系中的国际劳工组织》(1971), 48页。
- E. 75. XV. LS/4 罗伯特·哈钦斯著,《国际教育的前途》(1970), 22页。
- S. 75. XV. LS/5 奥雷戈·比库尼亚著,《近代海洋法趋向》(1974), 254页。

H. 政策和效用研究

- E. 81. XV. PE/1 穆罕默德·巴拉迪, 托马斯·法兰克和罗伯特·特拉区登伯格,《国际法委员会: 需要一个新方向》(1981), 47页。
- E. 81. XV. PE/2 弗拉迪斯拉夫·吉洪米洛夫,《大会表决行为的计量分析: 在联合国内, 谁同谁投一样的票》(1981), 79页。
- E. 81. XV. PE/3 穆罕默德·巴拉迪和奇罗·加文,《挤迫的议程、拥挤的会议室: 第三次海洋法会议的机构安排—全球谈判中的一些教训》(1981), 27页。
- E. 81. XV. PE/4 约翰·伦宁格,《经社理事会: 几种改革的可能途径》(1981), 33页。

- E. 81. XV. PE/5 约翰·伦宁格和詹姆士·泽克,《第十一届特别会议与全球谈判的未来》(1981),57页。
- E. 82. XV. PE/6 托马斯·法兰克和马克·穆兰山古,《新的国际经济秩序:国际法是否正在形成?》(1982),22页。
- E. 82. XV. PE/7 托马斯·法兰克,约翰·伦宁格和弗拉迪斯拉夫·吉洪米洛夫,《外交官对联合国系统的看法:态度调查》(1982),38页。
- E. 82. XV. PE/8 穆罕默德·巴拉迪等,《救灾行动的典范规则》(1982),68页。

I. 期刊名称

- 《将来要务》,第一卷,第1至6期;第二卷,第1至5期;第三卷,第1至5期;第四卷,第1至5期;第五卷,第1至5期;第六卷,第1至4期;第七卷,第1期。
- 《科学和技术工作文件》,第1至13期。

J. 训研所新闻

- 《联合国和外层空间》,第五卷,第2期(1973),也有法文本。
- 《联合国和海洋》,第六卷,第1期(1974),也有法文和西班牙文本。
- 《一个代表应具有的条件》,第六卷,第2期(1974),也有法文和阿拉伯文本。
- 《特别问题》,第六卷,第3期(1974),也有法文和西班牙文本。
- 《技术和发展》,第六卷,第4期(1974),也有法文本。
- 《妇女和联合国》,第七卷,第1期(1975),也有法文和西班牙文本。

- 《从日内瓦看一个代表的成长》(1976年), 也有法文本。
- 《内部的人口移动》, 第八卷(1976)。
- 《联合国与水源》, 第九卷(1977), 也有法文本。
- 《训研所新闻》, 第十卷(1978)。
- 《训研所新闻》, 第十一卷(1979)。
- 《训研所新闻》, 第十二卷(1980年春季, 1980年秋季)。
- 《训研所新闻》, 第十三卷(1981年秋季)。

K. 训研所训练手册

UNITAR/EX/11

《联合国技术援助》(1968), 92页, 也有法文和西班牙文本。

E. 75. XV. Man. 2

《向外筹资手册》(1970), 125页, 也有法文本。

E. 75. XV. Man. 3

戈斯塔·韦斯特林著, 《国际采购: 训练手册》(1974)212页; 《补编》, 41页, (1977年修订合订本, 253页)。

L. 讨论会的报告

《关于联合国文件的讨论会》(1976年1月14日至16日),

《关于联合国工作经费的讨论会》(1976年2月17日至18日)。

《关于联合国水源会议所面临的问题的讨论会》(1977年2月14日至15日)。

M. 文件丛书

UNITAR/DS/1*

莫斯与温顿合著，《新的国际经济秩序文件选辑 1945-1975》(1978)，第一至二卷，964页，(纽约，纽约10010，帕克大道南345号，联合国出版物公司)。

UNITAR/DS/2*

牧山秀子编，《新的国际经济秩序文件选辑，1976》(1980)，478页，(纽约，纽约10010，帕克大道南345号，联合国出版物公司)。

UNITAR/DS/3*

牧山秀子编，《新的国际经济秩序文件选辑，1977》(1982)，465页(纽约，纽约10010，帕克大道南345号，联合国出版物公司)。

UNITAR/DS/4

《与新的国际经济秩序有关的国际法原则和规范的逐步发展》，油印简编。本简编应连同秘书长关于大会第三十六届会议议程项目112的报告(A/36/143)一并阅读。

附件三

参加训研所培训课程人数表*

(1981年7月1日至1982年6月30日)

国别	课 程 **
A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
阿富汗	2	1	1
安哥拉	1	1
澳大利亚	1	1
奥地利	2
巴哈马	1	1
巴林	5	2	3
孟加拉国	1	1	1	1
巴巴多斯	1	1
比利时	1	2	1	1	2
贝宁	1
不丹	2	1	1
玻利维亚	2
博茨瓦纳	1
巴西	2
保加利亚	4	1	1	1
缅甸	1	1	2
布隆迪	2
加拿大	1	2	1

国别	课 程
A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
佛得角	2
中非共和国	1	1	1
乍得	1	1
智利	2	1
中国	2	2
哥伦比亚	3	1
刚果	1
古巴	1	1
塞浦路斯	1
捷克斯洛伐克	1	1	1
民主柬埔寨	2
民主也门	2	1	1
厄瓜多尔	1	1
埃及	1	2	1	1	1
萨尔瓦多	1
埃塞俄比亚	1
斐济	1
芬兰	2	1

国别	课程
A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
法国	6	1
加蓬	1	1	1	1	2
冈比亚	1	1	1	1
德意志民主共和国	1	2
德意志联邦共和国	3	4	3	2	1
加纳	2	2	1	1	1
希腊	1	1
危地马拉	1	1
几内亚	1	1
海地	1	1
教廷	2	1	1
洪都拉斯	1
印度	1	1	1	1
印度尼西亚	2	1	2	1	3	1
伊朗	1	1
伊拉克	2	2
爱尔兰	1	1	1	1
以色列	1	1

课 程
国 别	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
象牙海岸	1
日本	2	1	1
约旦	2	1	1
科威特	1	37
莱索托	1	1
利比里亚	1	1
阿拉伯利亚民众国	2	1	1
卢森堡	1	1
马达加斯加	1	1
马拉维	2	1
马来西亚	2	1	1	1	1
马尔代夫	1	1	2	1
马里	1	1	1
马耳他	1
毛里塔尼亚	1
墨西哥	1	1	1	1
蒙古	2
摩洛哥	1	2

国别	课 程
A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
莫桑比克	1
荷兰	1
新西兰	1
尼加拉瓜	2	2	2	1	1	1	1
尼日利亚	4	1	2
挪威	2
阿曼	5	1	1	2	2
巴基斯坦	1	1	1
巴拿马	1	1	1
巴布亚新几内亚	1	2	1
巴拉圭	1	1	1
秘鲁	1
菲律宾	1	1
波兰	1
葡萄牙	1
卡塔尔	1	2
大韩民国	1	2	1	1
卢旺达	1	1	1

国别	课 程
A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
圣文森特和格林纳丁斯	1	1
萨摩亚	1
圣马力诺	1	1
沙特阿拉伯	2
塞内加尔	1	1
塞拉利昂	1	1
新加坡	2	1	1
西班牙	1
斯里兰卡	1	1
苏丹	1	1	1
苏里南	1	1
瑞典	1	1	1	1
阿拉伯叙利亚共和国	1
泰国	2	3	2	1	2
特立尼达和多巴	2	1	1	1
突尼斯	1	1
土耳其	1	2	1
乌干达	2	1

国别	课 程
A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
苏维埃社会主义共和国联盟	2
阿拉伯联合酋长国	1	2	1
大不列颠及北爱尔兰联合王国	1	1	2	1	1
坦桑尼亚联合共和国	1	1	1
美利坚合众国	6	1	2	1
上沃尔特	1
委内瑞拉	2	3	1	1	1
越南	3	1	4	1
也门	1	1	2	1
南斯拉夫	2	1	1
扎伊尔	1	2	1
赞比亚	1	1	1
津巴布韦	1
观察员组织	2	1
联合国系统	2	2	2
其他国际组织	1	1	3
共 计	75	76	57	64	17	56	27	62	13	19

特别培训课程：

为委内瑞拉中央大学国际关系学院13名研究生举办联合国情况简介讨论会

为葡萄牙语的非洲国家(安哥拉、几内亚比绍和莫桑比克)8名国家官员举办公共行政管理
训练班

为沙特阿拉伯10名初级外交人员举办情况简介讨论会

特别培训课程总人数：31

总计：497

(附件三脚注)

* 一部分学员参加了一个以上的课程。6月30日仍在进行的课程也包括在内。

** 课程：

- A. 为大会新代表举办的讨论会(纽约)
- B. 为常驻代表团新任外交人员举办的关于联合国活动的讨论会(纽约)
- C. 为常驻代表团秘书的举办关于联合国活动的讨论会(纽约)
- D. 第三次联合国海洋法会议情况简介讨论会(纽约)
- E. 联合国/训研所国际法研究金方案(海牙和其他地点)
- F. 关于为国际会议提供服务的联合讨论会(科威特)
- G. 联合国训研所/世界银行经济发展研究所举办的关于经济发展及其国际环境的讨论会(纽约和华盛顿)
- H. 海洋法情况简介讨论会(日内瓦)
- I. 关于国际谈判的讲习班(纽约)
- J. 关于多边外交和新的国际经济秩序的讨论会(维也纳)

附件四

参加训研所培训课程人数

(1966年至1982年6月30日)

阿富汗	27	科摩罗	3
阿尔巴尼亚	3	刚果	15
阿尔及利亚	35	库克群岛	2
安哥拉	9	哥斯达黎加	33
安提瓜和巴布达	3	古巴	44
阿根廷	61	塞浦路斯	28
澳大利亚	32	捷克斯洛伐克	23
奥地利	41	民主柬埔寨	40
巴哈马	35	朝鲜民主主义 人民共和国	10
巴林	78	民主也门	33
孟加拉国	43	丹麦	25
巴巴多斯	49	吉布提	13
比利时	37	多米尼加	9
伯利兹	2	多米尼加共和国	42
贝宁	41	厄瓜多尔	53
不丹	67	埃及	140
玻利维亚	33	萨尔瓦多	30
博茨瓦纳	20	赤道几内亚	7
巴西	42	埃塞俄比亚	44
文莱	1	斐济	32
保加利亚	50	芬兰	48
缅甸	55	法国	81
布隆迪	33	加蓬	58
白俄罗斯苏维埃 社会主义共和国	1	冈比亚	14
加拿大	89	德意志民主共和国	69
佛得角	13	德意志联邦共和国	138
中非共和国	42	加纳	74
乍得	35	希腊	32
智利	65	格林纳达	12
中国	37	危地马拉	28
哥伦比亚	49	几内亚	20

几内亚比绍	12
圭亚那	38
海地	26
教廷	46
洪都拉斯	40
香港	1
匈牙利	21
冰岛	9
印度	60
印度尼西亚	115
伊朗	58
伊拉克	113
爱尔兰	29
以色列	43
意大利	27
象牙海岸	45
牙买加	69
日本	35
约旦	53
肯尼亚	50
科威特	58
老挝人民民主共和国	27
黎巴嫩	24
莱索托	22
利比里亚	39
阿拉伯利比亚民众国	105
卢森堡	6
马达加斯加	33
马拉维	36
马来西亚	75
马尔代夫	14
马里	42
马耳他	33
毛里塔尼亚	21
毛里求斯	17

墨西哥	128
摩纳哥	6
蒙古	48
蒙塞拉特	1
摩洛哥	48
莫桑比克	24
尼泊尔	40
荷兰	36
荷属安的列斯	2
新西兰	56
尼加拉瓜	42
尼日尔	31
尼日利亚	146
挪威	22
阿曼	68
巴基斯坦	69
巴拿马	33
巴布亚新几内亚	34
巴拉圭	24
秘鲁	65
菲律宾	92
波兰	41
葡萄牙	32
卡塔尔	62
大韩民国	44
罗马尼亚	42
卢旺达	29
圣卢西亚	10
圣基茨、尼维斯和奥吉拉	4
圣文森特和格林纳丁斯	7
萨摩亚	13
圣马力诺	2
圣多美和普林西比	7
沙特阿拉伯	40
塞内加尔	37

塞舌尔	10
塞拉利昂	42
新加坡	77
所罗门群岛	3
索马里	34
南非	3
西班牙	19
斯里兰卡	38
苏丹	105
苏里南	66
斯威士兰	47
瑞典	74
瑞士	77
阿拉伯叙利亚共和国	48
泰国	86
多哥	31
汤加	3
特立尼达和多巴哥	67
太平洋岛屿托管领土 (密克罗尼西亚)	2
突尼斯	68
土耳其	72
图瓦卢	1

乌干达	53
乌克兰苏维埃社会主义共和国	4
苏维埃社会主义共和国联盟	101
阿拉伯联合酋长国	34
大不列颠及北爱尔兰联合王国	75
喀麦隆联合共和国	38
坦桑尼亚联合共和国	63
美利坚合众国	132
上沃尔特	13
乌拉圭	33
瓦努阿图	4
委内瑞拉	146
越南	39
也门	68
南斯拉夫	44
扎伊尔	110
赞比亚	54
津巴布韦	12
观察员组织	39
联合国系统	122
其他国际组织	38
学术机构	146
共计	7 536

附件五

训研所1981年收到的捐款

(以收到日美元兑换率计算)

1. 普通基金

阿尔及利亚	10 000
阿根廷	15 000
澳大利亚	39 148
奥地利	10 000
巴哈马	500
比利时	103 093
加拿大	134 463
智利	5 000
中国	20 000
丹麦	44 438
芬兰	39 171
德意志联邦共和国	153 005
加纳	1 818
希腊	4 000
圭亚那	333
印度	20 000
印度尼西亚	4 000
爱尔兰	17 402
以色列	3 000
意大利	42 200
象牙海岸	17 452
日本	60 000
科威特	15 000
阿拉伯利比亚民众国	40 000
马里	1 561
马耳他	600
荷兰	55 031
新西兰	5 992
挪威	92 593
巴基斯坦	4 000

卡塔尔	10 000
瑞典	151 251
瑞士	86 957
特立尼达和多巴哥	103 000
突尼斯	2 857
乌干达	22 746
苏维埃社会主义共和国联盟	40 000
坦桑尼亚联合共和国	6 024
美利坚合众国	500 000
委内瑞拉	30 000
普通基金捐款共计	1 911 635

2. 专门用途赠款

a. 可兑换货币

奥地利	158
加拿大	46 603
法国	259 136
德意志联邦共和国	86 460
意大利	120 000
日本	200 000
阿拉伯利比亚民众国	369 755
墨西哥	100 641
荷兰	30 500
瑞典	340 624
沙特阿拉伯	22 065
苏里南	11 000
瑞士	890
大不列颠及北爱尔兰联合王国	6 834
联合国	117 558
联合国开发计划署	9 719
联合国环境规划署	25 000
美利坚合众国	494 423
委内瑞拉	211 699
其他	105 247
可兑换货币共计	2 558 312

b. 不可兑换货币

匈牙利	4 325
苏维埃社会主义共和国联盟	134 228
不可兑换货币小计	138 553
可兑换和不可兑换货币共计	2 696 865

كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم . استعلم عنها من المكتبة التي تتعامل معها أو اكتب إلى : الأمم المتحدة ، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف .

如何购取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经售处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.